

Zirai maddeler ticaretinin geliştirilmesi ve yardımlaşma hakkındaki muaddel Amerikan Kanununun 1 nci kısmı hükümleri gereğince Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Amerika Birleşik Devletleri Hükümeti arasında münakit 12 Kasım 1956 tarihli Anlaşmaya ek 25 Ocak 1957 tarihli Anlaşmanın tasdiki hakkında  
**Kanun**

(Resmî Gazete ile ilân : 11 . VI . 1959 - Sayı : 10228)

No.  
7316

Kabul tarihi  
3 . VI . 1959

MADDE 1. — Zirai maddeler ticaretinin geliştirilmesi ve yardımlaşma hakkındaki muaddel Amerikan Kanununun 1 nci kısmı hükümleri gereğince Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Amerika Birleşik Devletleri Hükümeti arasında münakit 12 Kasım 1956 tarihli Anlaşmaya ek 25 Ocak 1957 tarihli Anlaşma tasdik olunmuştur.

MADDE 2. — Bu kanun neşri tarihinde menyete girer.

MADDE 3. — Bu kanunun hükümlerini icraya İera Vekilleri Heyeti memurdur.

7 Haziran 1959

ZİRAİ MADDELER TİCARETİNİN GELİŞTİRİLMESİ VE YARDIMLAŞMA HAKKINDAKİ MUADDEL AMERİKAN KANUNUNUN I. KISMI GEREĞİNCE TÜRKİYE CUMHURİYETİ HÜKÜMETİ İLE AMERİKA BİRLEŞİK DEVLETLERİ HÜKÜMETİ ARASINDA MÜNAKİT 12 KASIM 1956 TARİHLİ ZİRAİ EMTİA ANLAŞMASINA EK ANLAŞMA

Zirai maddeler ticaretinin geliştirilmesi ve yardımlaşma hakkındaki muaddel Kanununun I. bölümü gereğince 12 Kasım 1956 tarihinde Ankara'da imzalanmış olan Zirai Emtia Anlaşmasına aşağıdaki şekilde ek bir Anlaşma yapılmıştır:

(1) Amerika Birleşik Devletleri Hükümeti, en geç 30 Haziran 1957 tarihine kadar, aşağıda gösterildiği şekilde munzam emtia ve navlun bedelleri finansmanını temin edecektir:

	İhraç piyasa kıymeti (milyon dolâr)
Buğday	7,40
Arpa	2,20
Mısır	2,50
Konserve sığır eti	0,50
Peynir	0,60
Süt tozu	0,03
Pamuk tohumu ve/veya soya fasulyesi yağı	3,90
Navlun (tahminî)	2,27
Yekûn	19,40

ve

(2) İşbu Ek Anlaşma gereğince yapılacak emtia satışlarının neticesi olarak Amerika Bir-

leşik Devletleri Hükümeti hesabına teraküm edecek liralara Amerika Birleşik Devletleri Hükümetince aşağıdaki şekilde kullanılacaktır.

(a) Kanununun 104 ncü maddesinin (a), (f), (h) ve (i) fıkralarına uygun olarak yapılacak masraflar da dâhil olmak üzere, Amerika Birleşik Devletlerinin Türkiye'deki masraflarının karşılanması için 8 480 000 dolâr karşılığı Türk lirası,

(b) Kanununun 104 (j) fıkrasında derpiş edildiği neviden yardım temin etmek için, âzami 1 220 000 dolâr karşılığı Türk lirası;

(c) Çok taraflı ticareti ve iktisadi gelişmeyi inkişaf ettirmek maksadiyle Türkiye Cumhuriyetine yapılacak ikrazat için, 9 700 000 dolâr karşılığı Türk lirası. Bu nevi ikrazata ait müddet ve şartlar her iki Hükümet arasında akdedilecek ek bir anlaşmaya derecolunacaktır.

Bu Anlaşmanın hükümleri 12 Kasım 1956 tarihindeki Anlaşmanın hükümlerine ek olup o hükümlerin yerine ikame edilmiş değildir ve 12 Kasım 1958 tarihli Anlaşmanın bütün ilgili hükümleri aynen bu Anlaşmaya da tatbik olunur.

Bu Ek Anlaşma imzası tarihinde yürürlüğe girer.

Yukardaki hususları tasdiklan, bu maksatla yetkili kılınmış her iki taraf mümessilleri işbu Ek Anlaşmayı imzalamışlardır.

1957 Ocak ayının bu 25 nci gününde Ankara'da İngilizce iki nüsha halinde tanzim edilmiştir.

Amerika Birleşik Devletleri  
Hükümeti adına  
*Fletcher Warren*

Türkiye Cumhuriyeti  
Hükümeti adına  
*Melih Esenbel*

<i>Riyaseti Cumhuriyetine yazılan tezkerenin tarih ve numarası</i>	:	5 . VI . 1959 ve 1/144
<i>Bu kanunun ilânının Başvekâlete bildirildiğine dair Riyaseti Cumhuriyetinden gelen tezkerenin tarih ve numarası</i>	:	7 . VI . 1959 ve 4/253
<i>Bu kanunun müzakerelerini gösteren zabıtların cilt ve sayfa numaraları</i>	:	Cilt Sayfa 2 70 9 346,436:437,443,445,470:474

[İnikat : 76 — 272 sıra sayılı matbuat 76 ncı İnikat Zabıt Ceridesine bağlıdır.]